### Physikalisch-Technische Bundesanstalt

### Braunschweig und Berlin

Member State of OIML Germany



OIML Certificate N° **R51/1996-DE-03.11 Revision 1** 

### OIML CERTIFICATE OF CONFORMITY

**Issuing Authority** 

Name: Physikalisch-Technische Bundesanstalt Address: Bundesallee 100, 38116 Braunschweig

Person responsible: Dr. Roman Schwartz

**Applicant** 

Name: ESPERA-WERKE GMBH

Address: Moltkestr. 17-33

47058 Duisburg

Germany

Manufacturer of the certified type is the applicant.

Identification of the certified type

Automatic Catchweighing Instrument Type: ES 5xyz, ES 6xyz and ES 7xyz

Further characteristics see page 2

This Certificate attests the conformity of the above identified type (represented by the sample or samples identified in the associated Test Report) with the requirements of the following Recommendation of the International Organization of Legal Metrology (OIML):

**R51-1**, edition 1996 for accuracy classes X(0,5), X(1) and Y(a)

This Certificate relates only to the metrological and technical characteristics of the type of instrument covered by the relevant OIML Recommendation identified above.

This Certificate does not bestow any form of legal international approval.

## Physikalisch-Technische Bundesanstalt

OIML Certificate N° **R51/1996-DE-03.11 Revision 1** 

This revision is issued because a weighing instrument with a new scale module has been added, see report No. 1.12-4021145/1(58 pages).

The former Test Report N° 1.14-02000528 (55 pages) remains valid without any changes.

The conformity was established by the results of tests and examinations provided in the associated Report No. 1.12-4021145 (14 pages).

#### The Issuing Authority

The CIML Member

Dr. R. Schwartz Direktor und Professor

2005-12-21

Prof. Dr. M. Kochsiek Vizepräsident

2005-12-21

#### Identification of the pattern (continued)

Automatic electromechanical weighing instrument as

- weigh price labeller,
- weigh labeller or
- checkweigher,

#### equipped

- with a platform strain gauge load cell (SG-LC) and performed as
- single or multi interval instrument.

# Physikalisch-Technische Bundesanstalt

OIML Certificate N° **R51/1996-DE-03.11 Revision 1** 

| Accuracy class                                 | X(1)                     | Y(a)                  |  |
|------------------------------------------------|--------------------------|-----------------------|--|
| Mode of operation                              | see table 1              |                       |  |
| Belt speed                                     | ≤ 1 m/s                  |                       |  |
| Power supply voltage                           | 190 - 245 V AC, 50/60 Hz |                       |  |
| Temperature range                              | -10 ℃ / +40 ℃            |                       |  |
| Number n of verification scale intervals       | ≤ 2 ⋅ 3000               |                       |  |
| Verification scale interval e                  | ≥ 1 g                    |                       |  |
| Ratio between e <sub>i</sub> /e <sub>i+1</sub> | < 3                      |                       |  |
| Maximum load Max                               | ≤ 6000 g                 |                       |  |
| Minimum load Min                               | ≥ 50 g                   | ≥ 20 · e <sub>1</sub> |  |

Table 1: Technical data of the weighing instrument ES 5xyz

| Accuracy class                                 | X(0,5)                   | X(1)                      | Y(a)                  |  |
|------------------------------------------------|--------------------------|---------------------------|-----------------------|--|
| Mode of operation                              | see table 3-1            |                           |                       |  |
| Belt speed                                     |                          | ≤ 1,14 m/s; cf. diagram 1 |                       |  |
| Power supply voltage                           | 190 - 245 V AC, 50/60 Hz |                           |                       |  |
| Temperature range                              |                          | -10 ℃ / +40 ℃             |                       |  |
| Number n of verification scale intervals       |                          | ≤ 3000/3000/2000          |                       |  |
| Verification scale interval e                  | ≥ 1 g                    |                           |                       |  |
| Ratio between e <sub>i</sub> /e <sub>i+1</sub> | < 3                      |                           |                       |  |
| Maximum load Max                               |                          | ≤ 10000 g                 |                       |  |
| Minimum load Min                               | ≥ 150 g                  | ≥ 50 g                    | ≥ 20 · e <sub>1</sub> |  |

Table 2: Technical data of the weighing instrument ES 6xyz / ES 7xyz

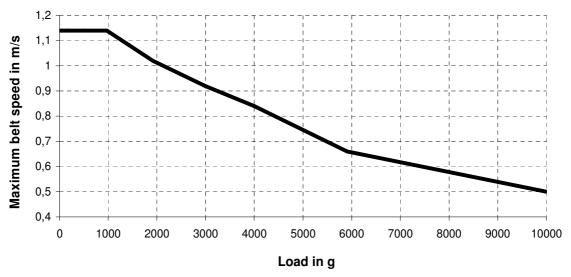


Diagram 1: Belt speed of the weighing instrument ES 6xyz / ES 7xyz in dependence on the load

Further details are given in the above-mentioned Report and Test Reports.

Important note: Apart from the mention of the Certificate's reference number and the name of the OIML Member State in which the Certificate is issued, partial quotation of the Certificate and of the associated Test Report(s) is not permitted, although either may be reproduced in full.